

**LACASA**

## הוראות הפעלה

---



מקפיא תעשייתי

LC400

LC500



ברכותינו על רכישת המוצר שברשותכם.  
קראו בעיון את הוראות ההפעלה כדי שתוכלו ליהנות מכל תכונות המכשיר.  
שמרו על חוברת זו ועל אריזת המכשיר לשימוש עתידי.

היצרן ו/או היבואן לא יהיו אחראים לתוצאות של שימוש במכשיר שלא בהתאם  
להוראות. האירורים בחוברת משמשים לצורך המחשה בלבד.  
היצרן שומר לעצמו את הזכות להכניס שינויים ושיפורים במוצר בהתאם לצורך  
ולטובת המשתמש, מבלי לפגוע בתכונות הבטיחות וביצועי המוצר.

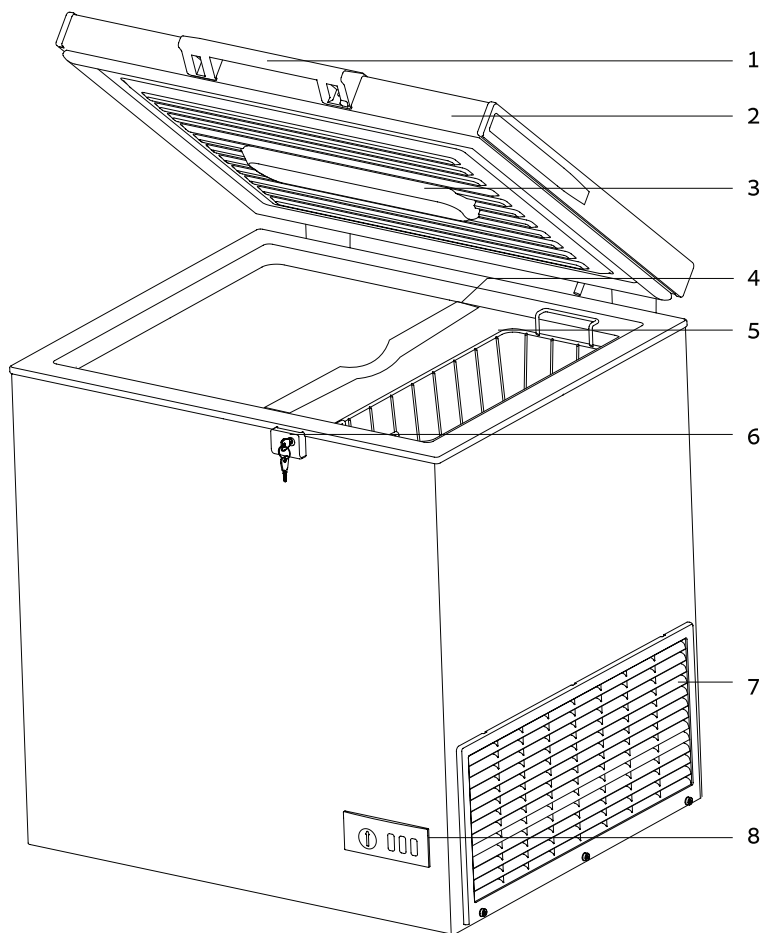
---

## תוכן עניינים

2-3	.....	הוראות בטיחות
4	.....	חלקי המכשיר
5-7	.....	תפעול
8	.....	שימוש
9-10	.....	ניקוי ותחזוקה

- ◀ יש לקרוא את כל הוראות הבטיחות לפני הפעלת המכשיר ולשמור עליהן לשימוש עתידי.
- ◀ מכשיר זה אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) מוגבלים גופנית או נפשית או חסרי ניסיון או ידע מתאים, אלא תחת פיקוח מתאים.
- ◀ השתמשו במכשיר אך ורק למטרתו המקורית כמפורט בחוברת זו ואל תבצעו בו התאמות לשימוש אחר או חיבור חלקים נלווים שאינם תואמים למכשיר.
- ◀ המכשיר אינו מיועד להיות מופעל באמצעות קוצב זמן (טיימר) חיצוני או מערכת שליטה מרחוק נפרדת.
- ◀ השתמשו במכשיר רק כאשר הוא מוצב על גבי משטח שטוח, יציב, עמיד בפני חום ורחוק מספיק מקצה המשטח כך שלא יופל בטעות.
- ◀ הקפידו להפעיל את המכשיר רק במקום מואר ומאוורר היטב.
- ◀ יש לאפשר גישה נוחה לחיבור וניתוק פתיל הזינה של המכשיר (כבל החשמל) מרשת החשמל. יש להתקין את כבל החשמל באופן שלא יהווה מכשול בדרך, לא ייחשף לטמפרטורה גבוהה או לרטיבות. אסור לכופף או למתוח אותו.
- ◀ מכשיר זה מיועד לרשת חשמל במתח של 230V 50Hz עם הארקה הגנה. השקע צריך לתמוך בהספק החשמל המקסימלי של מכשיר זה כמצוין על גבי התווית המצורפת. אם התקע אינו מתאים לשקע החשמל, יש לבצע את ההתאמות הנדרשות ע"י חשמלאי מוסמך. אין להשתמש במפצלים או בכבלים מאריכים.
- ◀ אין לחבר או לנתק את המכשיר משקע החשמל בידיים רטובות או עם רגליים יחפות. הקפידו על ניתוקו במשיכת תקע החשמל עצמו ולא במשיכת הכבל.
- ◀ אסור להפעיל את המכשיר אם נמצאה בו תקלה כלשהי או פגיעה פיזית בגוף המכשיר, בכבל או בתקע שלו. יש למסור אותו למעבדת שירות לבידוק.
- ◀ אם פתיל הזינה (כבל החשמל) ניזוק, יש להחליפו על ידי היצרן, סוכן השירות שלו או אדם מוסמך אחר, כדי למנוע סכנת שריפה או התחשמלות.
- ◀ השאירו מרווח של לפחות 20 ס"מ מכל דפנות המכשיר.
- ◀ באחסנת המכשיר, הוסיפו חתיכות עץ בין הדלת לגוף המכשיר למניעת סגירה מוחלטת של הדלת ומחשש שילדים ילכדו בפנים. בהשלכת המוצר למחזור יש להקפיד בנוסף לשבור את מנעול הדלת.

- ◀ זהירות! מגע עם ידיים חשופות בתכולת המקפיא עלול לגרום לכוויות קור.
- ◀ בורר עוצמה מכוון למצב כבוי 0 / off אינו מנתק את המכשיר מרשת החשמל, לניתוק מוחלט יש לנתק את התקע משקע החשמל.
- ◀ לפני ניקוי המכשיר, העברתו ממקום למקום, או כאשר המכשיר אינו בשימוש, יש לנתק מרשת החשמל.
- ◀ אם ניכר ריח חריג, ריח של גז, התחממות חריגה או עשן, יש להפסיק מיד את השימוש במוצר ולפנות לשירות הלקוחות.
- ◀ לאחר הוצאת המכשיר מהאריזה, וודאו שהוא אינו פגום ופתיל הזינה במצב תקין. אם זהו אינו המצב, צרו קשר עם החנות בה רכשתם את המכשיר, לפני התקנתו.
- ◀ אין להטות את המכשיר מעבר 45 מעלות במהלך ההובלה ולאחר האספקה יש להמתין כשעתיים לפני החיבור לחשמל כדי למנוע נזק למדחס.
- ◀ תיקון ופירוק המכשיר יעשו אך ורק ע"י טכנאי מוסמך מטעם היבואן, כל שינוי שיעשה ע"י הלקוח עלול לגרום לנזק ואינו מכוסה באחריות.
- ◀ בעת שינוע או ניקוי המכשיר, יש לנתק מרשת החשמל ולהמתין כ-20 דקות לפני חיבור מחדש כדי למנוע נזק למדחס.
- ◀ המכשיר מיועד לאחסון מוצרי אוכל בלבד, אין לאחסן או למקם בקרת במכשיר חומרים דליקים, חומצתיים, מיכלי לחץ או מוצרי חשמל אחרים. אין להניח בקבוקי זכוכית וקופסאות שטמפ' הקיפאון שלהן נמוכה מהטמפ' בתא המקפיא מאחר שתכולתם תיקפא והם עלולים להתנפץ ולגרום לנזק.
- ◀ מקמו את המכשיר הרחק ממקורות חום כגון תנורי אפיה, תנורי גז, רדיאטורים. לשימוש פנימי בלבד, המנעו ממיקום בו יש לחות גבוהה, חשיפה לגשם או לשמש, כדי למנוע סכנת התחשמלות והחלדה.
- ◀ המקפיא מכיל אמצעי קירור דליק, אין לחסום את פתחי האיוורר בדפנות המכשיר. אין לאחסן אותו בתא אחסון מזון או למקם בקרבת מקור אש.
- ◀ בפתח האוויר ממוקם מאוורר מסתובב, אין להכניס אצבעות או חפצים מחשש לנזק גרפני.
- ◀ אין להציב מיכלי מים או כל נוזל אחר מעל המכשיר מחשש לנזק חשמלי. אין להתזיז או לנקות את גוף המקפיא עם מים זורמים.
- ◀ אין לאחסן מצרכים במשקל של 30 ק"ג. אין לדחוף או להפעיל לחץ על דלת הזכוכית כדי למנוע ניפוץ שלה. יש להחליף נורות מאותו הדגם, צרו קשר עם השירות.
- ◀ יש לגרד קרח שהתצטבר אך ורק ע"י כלי הגירוד המצורף. שימוש בכלי אחר או בכלי חד עלול לפגום בצנרת הגז ולגרום נזק למכשיר.



1	ידית	.1
2	דלת	.2
3	תאורה פנימית	.3
4	חוצץ	.4
5	סלסלה	.5
6	מנעול	.6
7	מכסה מדחס	.7
8	לוח בקרה	.8

הוציאו מהאריזה את כל חלקי המכשיר ובדקו את תקינותם. במקרה ונתקלתם בבעיה פנו בהקדם למוכר. למען בטיחות ילדיכם, אנא שמרו את כל חומרי האריזה (שקיות פלסטיק, קופסאות קרטון, קלקר וכו') מחוץ להישג ידם. ניתן לשמור על האריזה לצורך אחסון עתידי. הקפידו להסיר כל פסולת אריזה שעלולה להישאר במכשיר. לפני השימוש, הקפידו לנקות את תא המקפיא עם מתלית לחה ומעט סבון כלים.

סוג לוח הבקרה ישתנה בהתאם לדגם שברשותכם.

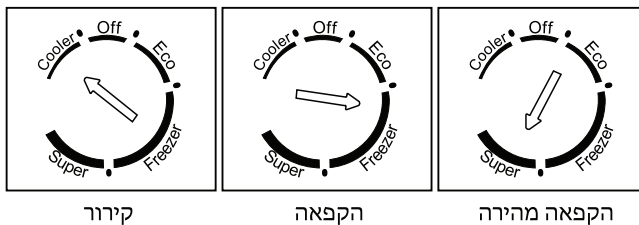
לוח הבקרה (אלקטרוני)



בעת חיבור המכשיר לרשת החשמל, ידלקו כל הנורות למשך 9 שניות. הנורה הירוקה מסמנת חיבור תקין לרשת החשמל.

הנורה האדומה תדלוק כאשר טמפ' תא ההקפאה גבוהה מזו שהוגדרה ולהתראה על אזהרות נוספות. כאשר טמפ' תא ההקפאה תגיע לרמה שנקבעה, הנורה האדומה תכבה. נורה אדומה דולקת ברציפות למשך 24 שעות מצביעה על תקלה במכשיר.

הגדרת תרמוסטט



למצב קירור יש לכוון את התרמוסטט למצב Cooler. ישמע צפצוף אחד ותדלוק הנורה הירוקה. טווח הטמפ' במצב זה הוא 3 עד 6 מעלות צלסיוס.

למצב הקפאה יש לכוון את התרמוסטט לטווח שבין מצב Eco לבין Freezer בהתאם לטמפ' הסביבה, מיקום המכשיר ותדירות פתיחת הדלת. טווח הטמפ' במצב Eco הוא 18- מעלות צלסיוס, ובמצב Freezer הוא 21- עד 24- מעלות צלסיוס.

למצב הקפאה מהירה יש לכוון את התרמוסטט למצב Super. במצב זה הנורה הירוקה והצהובה ידלקו יחד. מצב זה יתבטל באופן אוטומטי לאחר 26 שעות והנורה הצהובה תכבה.

לכבי יש לכוון את התרמוסטט למצב OFF. בפתיחת הדלת התאורה תישאר פעילה. זהירות! אין לכוון למצב כבוי כאשר ישנם מצרכים בתא הקפאה. ראו הסבר על תהליך ההפשרה בעמוד 9.

### צפצוף התראה

#### פתיחת דלת

אם הושארה הדלת פתוחה, הנורה האדומה תהבהב ותשמע התראה קולית עם צפצוף. אם לאחר 5 דקות נשארה הדלת פתוחה, תשמע שוב התראה קולית וצפצוף כל 10 דקות. בסגירת הדלת תופסק ההתראה ותכבה הנורה האדומה.

#### התחממות

במצב קירור - אם טמפ' התא עלתה מעל 12+ או פחות מ 5- מעלות צלסיוס, הנורה האדומה תדלוק וישמעו 3 צפצופים למשך 30 שניות. במידה וטמפ' התא תהיה פחות מ 10+ ומעל 0 מעלות צלסיוס, לא תהיה התראה.

### תאורה הפנימית

תדלוק כל עוד הדלת מורמת ובזווית של מעל 35 מעלות.





הנורה הירוקה מסמנת חיבור תקין לרשת החשמל. הנורה האדומה תדלוק כאשר טמפ' תא הקפאה גבוהה מזו שהוגדרה ולהתראה על אזהרות נוספות. כאשר טמפ' תא הקפאה תגיע לרמה שנקבעה, הנורה האדומה תכבה. נורה אדומה דולקת ברציפות למשך 24 שעות מצביעה על תקלה במכשיר.

### הגדרת תרמוסטט

למצב קירור יש לכוון את התרמוסטט למצב Fridge טווח הטמפ' במצב זה הוא 3 עד 6 מעלות צלסיוס. ניתן להגדיר טווח טמפ' מעט נמוך יותר עם כוון התרמוסטט למצב Chiller טווח הטמפ' במצב זה הוא +1 עד -1 מעלות צלסיוס.

למצב הקפאה יש לכוון את התרמוסטט לטווח שבין מצב Freezer לבין Max בהתאם לטמפ' הסביבה, מיקום המכשיר ותדירות פתיחת הדלת. טווח הטמפ' במצב Freezer הוא -18 מעלות צלסיוס, ובמצב Max הוא -21 עד -24 מעלות צלסיוס.

לכבוי יש לכוון את התרמוסטט למצב OFF. בפתיחת הדלת התאורה תישאר פעילה. זהירות! אין לכוון למצב כבוי כאשר ישנם מצרכים בתא הקפאה. ראו הסבר על תהליך ההפשרה בעמוד 9.

## שימו לב

אין להניח בתא ההקפאה אוכל חם או בקבוקים העלולים להתנפץ. חברו את המכשיר לרשת החשמל. נורה ירוקה ואדומה ידלקו. כווננו את בורר התרמוסטט לדרגה הרצויה. ניתן להניח מצרכים בתא רק לאחר שכבתה הנורה האדומה, המסמנת שטמפ' תא ההקפאה הגיעה לדרגה שנקבעה. הנורה האדומה תדלוק שוב במידה ותיפתח הדלת למשך זמן או ברגע שנטענו מצרכים נוספים. לאחר פקד זמן של הפסקת חשמל, הימנעו מפתחת הדלת כדי לאפשר לתא ההקפאה להתקרר מהר.

## טעינת המצרכים

הקפידו לארוז את כל המצרכים. היצאו אוויר מתוך האריזות ודחסו אותן. בדקו שלא קיימות נזילות באריזות. רשמו את התכולה והתאריך על כל אריזה. דאגו לכוון את המקפיא למצב הקפאה מהירה למשך 24 שעות, לפני הכנסת המצרכים. לאחר מכן המכשיר יכנס למצב פעולה רגיל. ארוזו את המצרכים באריזות נפרדות בהתאם לצורך. יש להניח בחוץ מצרכים חמים להתקררות לפני הכנסה לתא ההקפאה. אין להכניס אריזות נייר, שקיות אשפה או אריזות עץ. אין להניח מצרכים טריים על גבי מצרכים קפואים, כדי למנוע הפשרה שלהם. יש להפריד בצד את המצרכים הקפואים ואז להניח את הנוספים (טריים). מצרכים בהם לא מצויין תאריך תפוגה, אין להאחסן יותר מ 3 חודשים. אין להקפיא שנית מצרכים לאחר שהופשרו ויש לצרוך אותם במשך 24 שעות לכל היותר. מצרכים לא ארוזים היטב עלולים לנזול ולגרום לנזקים בתא ההקפאה כגון: החלדה, כתמים, סדקים וריחות לא נעימים. במצב קירור יש להותיר מרווח של 2 ס"מ לאפשר סירקולציה של האוויר ולמנוע קיפאון של המצרכים.

## הפשרה של מצרכים

ניתן לבצע בדרכים הבאות: להניח בחוץ בטמפ' החדר / לחמם במיקרוגל או בתנור / להניח במקרר. שימו לב כי מצרכים קפואים אינם באותו מרקם כמו שהיו ברגע שהוכנסו טריים. אין להקפיא שנית מצרכים לאחר שהופשרו, ויש לצרוך אותם במשך 24 שעות לכל היותר.

## כיבוי והפשרת המכשיר

הסירו את המצרכים מתא ההקפאה והניחו אותם במקום הרצוי. כווננו את התרמוסטט למצב כבוי OFF ונתקו מרשת החשמל. פתחו את הדלת והמתינו להפשרה של תא ההקפאה, לאחר מכן הבריגו החוצה את פתח הניקוז והניחו מיכל תחתיו, לאחר ניקוז הנוזלים הבריגו חזרה את פתח הניקוז, נקו ויבשו את תא ההקפאה עם מטלית יבשה. הקפידו ליבש היטב את תא ההקפאה ולשמור על הדלת פתוחה למשך שעה כדי למנוע החלדה וריחות לא נעימים. באחסנת המכשיר, הוסיפו חתיכות עץ בין הדלת לגוף המכשיר למניעת סגירה מוחלטת של הדלת ומחשש שילדים ילכדו בפנים. בהשלכת המוצר למחזור יש להקפיד בנוסף לשבור את מנעול הדלת.

אזהרה! לפני הניקוי, חובה לנתק את התקע משקע החשמל. כשאוויר חם נכנס לתא ההקפאה הוא עלול ליצור וואקום ולגרום לקושי בפתיחת הדלת, יש להמתין כמה דקות לשחרור הנעילה ולנסות שוב.

כחלק מתהליך פעולה תקין של המכשיר, עלול להצטבר קרח בדפנות תא ההקפאה. תופעה זו שכיחה יותר במידה ודלת המקפיא לא נפתחה למשך זמן או כאשר אריזת המצרכים לא אטומה. מצב זה עלול לפגוע בביצועי המכשיר, ברגע שהצטבר קרח בעובי של 2-3 מ"מ יש צורך בפעולת הפשרה.

### הפשרת המכשיר

לפני הוצאת המצרכים, כווננו את הבורר למצב הקפאה מהירה Super והניחו לפעול למשך 24 שעות, כך ישמרו המצרכים טוב יותר מחוץ לתא ההקפאה ובזמן ההפשרה (במשך שעה אחת), העבירו אותם למקום קריר.

כווננו את התרמוסטט למצב כבוי OFF ונתקו מרשת החשמל.

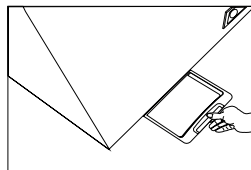
פתחו את הדלת והמתינו להפשרה של תא ההקפאה, לאחר מכן הבריגו החוצה את פתח הניקוז והניחו מיכל תחתיו, לאחר ניקוז הנוזלים הבריגו חזרה את פתח הניקוז, נקו ויבשו את תא ההקפאה עם מטלית יבשה.

הקפידו ליבש היטב את תא ההקפאה ולשמור על הדלת פתוחה למשך שעה כדי למנוע החלדה וריחות לא נעימים.

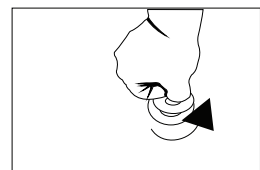
לסיום, הפעילו את המקפיא במצב הקפאה מהירה Super למשך 3 שעות לפני הכנסת המצרכים.



פתיחת הדלת



מיכל לאיסוף נוזלים



פתח הניקוז

אין לזרז את תהליך ההפשרה בעזרת נוזל כלשהו, מכשירי לחץ אדים, מכשירי חימום שימוש בחומרי ניקוי חומציים, כימיים או חפצים חדים אשר עלולים לפגום בדפנות המקפיא ובצינורות הגז. יש להשתמש בכלי גירוד המותאם במיוחד לשימוש זה (כלול באריזה).

תא ההקפאה ומעטפת החיצונית ניתנים לניקוי בעזרת מטלית רכה ומעט סבון כלים, ואח"כ ייבוש עם מטלית יבשה. יש להימנע במגע של מים עם לוח הברקה והתאורה הפנימית.

במקרה של תקלה, תוכלו להיעזר בטבלה הבאה לפני פניתכם למחלקת השירות.

תקלה	פתרון
נורה אדומה דולקת באופן קבוע (טמפ' תא הקירור גבוהה)	וודאו סגירה מוחלטת של הדלת. הרחיקו מכשירי חימום מדפנות המקפיא. נקו הצטברות של קרח בדפנות תא ההקפאה (ראו הוראות ניקוי בדף 9). וודאו שרשת המאוורר בדופן החיצונית אינה חסומה.
המדחס עובד רצוף (ללא הפסקות)	טמפ' הסביבה גבוהה 43 מעלות צלסיוס. דלת המקפיא נפתחת בתדירות גבוהה. נקו לבלוך בדפנות החיצוניות של המקפיא כדי לאפשר זרימת האוויר טובה.
נורת חיווי ירוקה אינה דולקת והמקפיא לא פועל.	בדקו אם קיימת הפסקת חשמל. בדקו חיבור תקין של התקע לשקע החשמל. בדקו תקינות של כבל החשמל לכל אורכו. במידה והמקפיא פועל אבל הנורה לא דולקת, יש צורך להחליף אותה (צרו קשר עם השירות).
רעידות בגוף המקפיא	וודאו שכל דפנות המקפיא אינם במגע עם קירות, ריהוט או מכשירים. וודאו שכל רגליות המקפיא תקינות ובמגע עם הרצפה.
ריחות בתא המקפיא	ארזו במיכל אטום את המצרכים. צבעו ניקוי של תא ההקפאה (ראו הוראות ניקוי בדף 9).
התרחשה הפסקת חשמל	במידה וההפסקה היא למשך של עד 12 שעות, אין צורך בפעולה. הקפידו להימנע מפתחת הדלת בפרק זמן הזה. במידה וההפסקה היא יותר מ-12 שעות, המצרכים יופשרו ויש לצרוך אותם בתוך 24 שעות לכל היותר או לבשלם ולהקפיא שנית (תלוי במצרך).
התעבות מים בדופן החיצונית	תופעה תקינה שתתרחש יותר במקומות עם לחות גבוהה. אינה משפיעה על ביצועי המקפיא. ניתן לנגב עם מטלית יבשה.





